

BELGISCHE SENAAT**SENAT DE BELGIQUE**

ZITTING 1984-1985

SESSION DE 1984-1985

12 JUNI 1985

12 JUIN 1985

**Ontwerp van wet
houdende fiscale en andere bepalingen****Projet de loi
portant des mesures fiscales et autres**AMENDEMENTEN
VAN DE HEER de WASSEIGEAMENDEMENTS PROPOSES
PAR M. de WASSEIGE

ART. 80

ART. 80

A. (Subsidiair op zijn amendement in Gedr. St. 873-10) :

A. (Subsidiairement à son amendement - Doc. 873-10) :

Artikel 24*quater*, zoals voorgesteld door dit artikel, aan te vullen met een § 3, luidende :

Compléter l'article 24*quater* proposé par cet article, par un § 3 libellé comme suit :

« § 3. De machtiging moet worden verleend bij een in Ministerraad overlegd koninklijk besluit. Die machtiging moet nauwkeurig en geval per geval worden gegeven. »

« § 3. L'autorisation doit être accordée par un arrêté royal délibéré en Conseil des Ministres. L'autorisation doit être précise et donnée cas par cas. »

*Verantwoording**Justification*

Het advies van de Raadgevende Commissie ingesteld door de wet van 8 augustus 1983 op het rijksregister van de natuurlijke personen is duidelijk : het vraagt dat het besluit tot de onderzoeken genomen zou worden door de Koning en niet door het Nationaal Instituut voor de Statistiek zelf of door de Minister die bevoegd is voor het N.I.S. Het vraagt eveneens dat het besluit bekendgemaakt zou worden.

L'avis de la Commission consultative créée par la loi du 8 août 1983 sur le registre national des personnes physiques est clair : il demande que les investigations soient décidées par le Roi et non par l'Institut national de statistique lui-même ou le Ministre qui a l'I.N.S. dans ses attributions. De même, il réclame la publicité de la décision.

B. Hoofdstuk VII*bis*, zoals voorgesteld door dit artikel, aan te vullen met een artikel 24*sexies* (nieuw), luidende :

B. Au chapitre VII*bis* proposé par cet article, ajouter un article 24*sexies* (nouveau), libellé comme suit :

« Artikel 24*sexies*. — § 1. De gegevens bijeengebracht krachtens artikel 24*quater* mogen alleen maar individueel worden bewaard tijdens de periode die strikt noodzakelijk

« Article 24*sexies*. — § 1^{er}. Les données collectées en vertu de l'article 24*quater* ne peuvent être conservées sous une forme personnalisée que pendant la durée strictement néces-

R. A 13246*Zie :***Gedr. St. van de Senaat :****873 (1984-1985) :**

N° 1 : Ontwerp van wet.

N° 2 : Verslagen.

N° 3 tot 18 : Amendementen.

R. A 13246*Voit :***Documents du Sénat :****873 (1984-1985) :**

N° 1 : Projet de loi.

N° 2 : Rapports.

N° 3 à 18 : Amendements.

is voor de verwerking. Na afloop van die periode moeten de gegevens op naam vernietigd of anoniem gemaakt worden.

§ 2. Bijzondere veiligheidsmaatregelen zullen worden getroffen onder toezicht van de Hoge Raad voor de statistiek, met het oog op de bescherming van de werkbestanden met gegevens op naam.

§ 3. De gegevens opgeslagen in de administratieve bestanden mogen niet voor andere doeleinden worden gebruikt of vergeleken met andere gegevens dan die welke zijn vermeld in het besluit waarin de onderzoeking wordt gelast.

Verantwoording

De Raadgevende Commissie ingesteld door de wet van 8 augustus 1983 tot regeling van een rijksregister van de natuurlijke personen heeft uitdrukkelijk gesteld dat die maatregelen in de wet behoren te worden opgenomen.

Aangezien de wet van 8 augustus 1983 terecht voorziet in beschermingsmaatregelen, mag er hier niet worden omheen gegaan.

saire au traitement. Au terme de cette période les données nominatives doivent être détruites ou rendues anonymes.

§ 2. Des mesures de sécurité particulières seront prises sous le contrôle du Conseil supérieur de statistique pour protéger les fichiers de travail contenant les données nominatives.

§ 3. Les données recueillies dans les fichiers administratifs ne peuvent être utilisées à d'autres fins ou rapprochées d'autres données que celles définies dans l'arrêté qui prescrit l'investigation.

Justification

La Commission consultative créée par la loi du 8 août 1983 organisant un registre national des personnes physiques a exprimé explicitement que ces mesures soient inscrites dans la loi.

Alors qu'à juste titre des mesures de protection ont été prévues dans la loi du 8 août 1983, on peut les contourner par la présente loi.

Y. de WASSEIGE.